

Préf. - La Liounido - Fr. Savinian - 1910

La Liounido

En Savinian, lou felibre majorau qu'a counsacra sa vido à la lèimo ensignanço dis enfant de la Prouvènço, vèn de courouna soun obro pèr un pouèmo egrègi en lengo prouvençalo, ***La Liounido***, que, pèr lou biais dóu francés espandi vis à vis, fara vèire is escoulan li rapport dí dos lengo emai si variacioun.

Rèn de mai naturau e de mai simple, rèn de mai propre pèr relarga l'entegue dis enfant de noste pople que, latin d'ourigino, es dubert de naturo en tòuti li regiscle de la grando font roumano.

Lou sujet dóu pouèmo es forço urousamen chausi: la pountannado epico dis envasioun sarrasino, qu'an leissa tant de remembre dins la memòri poupoplari, epoco ounte se coungreièron li legèndo erouïco di vièii cansoun de gèsto e lou sentimen naciounau de nostro Prouvènço crestiano, chaupinado pèr li Mouro, barbaramen destrùssi. La defènso dóu païs, la lucho espetaclouso entre li dos raço enemigo, lucho encarado mai-que-mai pèr li dos religiououn contràri, fan espeli dins lou raconte tout un coumbour de grand fa d'armo e d'auvàri cavaleirous, qu'es ço que fau pèr enaura l'imaginacioun dis enfant e pèr faire ama e amira tout ço qu'es bèu, tout ço qu'es grand e noble.

Vaqui perqué nous plais de saluda l'apariciooun d'aqueleo pourido epoupèio, veramen patrioto, veramen naciounalo, e de la recoumandra is istitutour de Prouvènço que coumprenon soun devé de faire d'eicelènt Francés en fasènt de bon Prouvençau.

Frederi Mistral
Maiano, 7 de nouvèmbre 1910.

© CIEL d'Oc – Juliet 2009